

СОПСТВЕНИК КУЋЕ
SOPSTVENIK KUĆE

ХОТЕЛ
HOTEL

ЊЕГОВ СТАН
NJEGOV STAN

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Босанска 20
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачко porodično ime	Левин Рафраило Зона. злив. гиндирт. о. Зугош.
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	3- <u>5</u> -1911
Место рођења, срез земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Земун
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	—
Брачно стање — Брачно stanje	нежен
Вера — Vera	мојсејеве
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i мајчино devojачко prezime	Лавин, Ирена, Калмит
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Анастасија			18- <u>II</u> -1908	Дуковце

НАПОМЕНА:
НАПОМЕНА:

Бенг: 29-IV-34. злив. зену 29-V-34
Жена при: Калмит

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

5-IV-932

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Ванит Калмит

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
	Никале Свасенга	4			
5-IV-32	Босанска	20	Томислав Андрија		
22-IV-33	Мисдрота Келинг	54	Рудолф Карл		
8.18.333	Јеврејска	20/1	Јакоб Штајнер		
12-V-34	Земска	4	Арта Бушић		
24-V-34	Брета Вашић	12/1	Јованка Павловић		
29-V-34	Ј. Обломов	38, II	за брбу М. Јовановић		
13-V-38	Мш. Трауховић	9/1	Јовановић Рудолф		
11-VI-38	Коси. Куршић	52	Титман Рудолф	22-V-40	Сремска Палилува

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА